

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 33 (1953)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

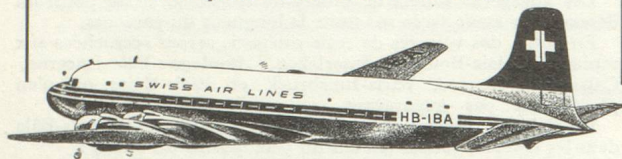
**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Une nouvelle facilité :

LE SERVICE DE NUIT QUOTIDIEN  
PARIS - GENÈVE - PARIS

Tarif spécial aller-retour Frs 9.900



Liaisons régulières :

**PARIS-GENÈVE** Aller : Fr. 6.200  
Aller-retour : Fr. 11.160

**PARIS-ZURICH** Aller : Fr. 6.900  
Aller-retour : Fr. 12.420

CORRESPONDANCES ASSURÉES VERS  
LES PRINCIPALES CAPITALES EUROPÉENNES  
LE PROCHE ORIENT — NEW YORK

**SWISSAIR**

17, Bd des Capucines, PARIS-2° - Tél. OPE 47-70

**DE LA RANCHERAYE & C<sup>ie</sup>**

Maison fondée en 1849

TRANSPORTS ET DÉMÉNAGEMENTS  
INTERNATIONAUX

Membre de l'association générale  
des entreprises suisses de déménagement

31, Place du Marché-Saint-Honoré, PARIS-1<sup>er</sup>  
OPÉra 68-00

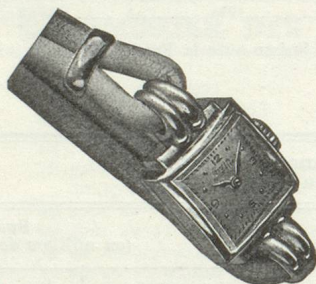
**L'UNION EUROPÉENNE  
INDUSTRIELLE ET FINANCIÈRE**

*(Banque des Pays du Nord)*

4 & 6, RUE GAILLON — PARIS-2°

TÉL. : OPÉ. 66-70

JOAILLERIE  
HORLOGERIE  
BIJOUTERIE  
ORFÈVRE



**F. SENN**

13, BOULEVARD ST-DENIS

PARIS

GUTENBERG. 56-78



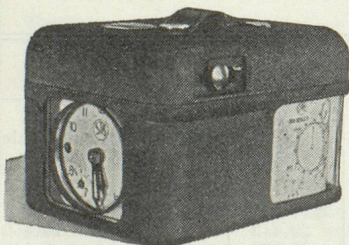
La petite machine  
à écrire  
réunissant tous les  
avantages  
d'une standard.

**CALANDRA**



SPORTS S. A., Fabrique d'appareils, BIENNE (Suisse)

**CONSTATEUR S. T. B. ENTIÈREMENT SUISSE**



Élégant, sérieux  
solide, moderne  
pratique

Le seul avec un  
mouvement spécial  
pour constateur  
Rapide - Étais carrés

Importateur :  
**LESPINASSE,**

Sains-en-Gohelle (Pas-de-Calais), Tél. 15 et 27

LE ROULEMENT ABILLES  
**RMB** MINIATURE

SILENCIEUX  
SENSIBLES  
GRANDE  
PRÉCISION

Remplacent tous  
les paliers lisses,  
pièces à trou  
etc....



RADIAUX  
OBLIQUES  
MASSIFS  
EMBOUTIS  
DIAM. EXT<sup>re</sup>  
DE 1,1 m/m  
A 22 m/m

USINE A BIENNE (SUISSE)

REPRÉSENTANT WILLIAM BAEHNI  
113, RUE DES MOINES - PARIS - TÉL. : MARC. 21-55

PUB. P. DORON

Chambre de Commerce Suisse en France, Paris, Éditeur

Ce numéro a été tiré sur les presses de l'Imprimerie Alençonnaise, Maison Poulet-Malassis, Alençon (Orne)  
Le Gérant : Georges BORNAND.

Dépôt légal - 1953, 2<sup>e</sup> trim. - N° d'ordre : 2880



SOCIÉTÉ FRANÇAISE DE TRANSPORTS  
INTERNATIONAUX

**JACKY, MEADER & C<sup>ie</sup>**

6, Rue de la Charité, MULHOUSE

~~~~~ Tél. 24-41 ~~~~~

Commissionnaire en douane n° 2952

**SIÈGE SOCIAL A BÂLE**

Toutes opérations d'importation,  
— exportation, transit —  
Trafic spécial pour les Pays  
Scandinaves et l'Angleterre

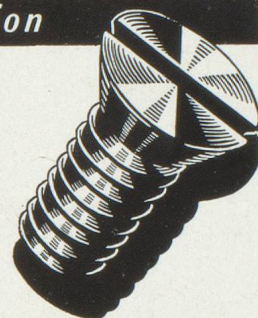
Service accéléré pour la Hollande  
Trafic de groupages régulier sur  
Marseille — Gênes — Bâle — Suisse  
—— Autriche — Italie ——

Agent Agréé I. A. T. A.

Correspondants dans les principales villes  
du monde entier

**VISSERIE ET DÉCOLLETAGE**  
*de haute précision*

**LAUBSCHER**  
**FRÈRES ET C<sup>ie</sup>**  
TAUFFELEN - SUISSE



**PIGNONS - ROUES - VIS SANS FIN**

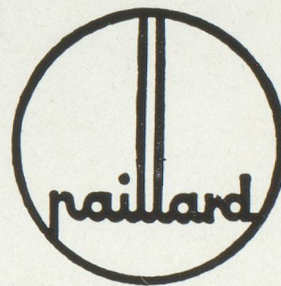
**SCHNEIDER ET C<sup>ie</sup>**  
**NIEDERDORF**  
SUISSE



**GEORGES**  
**ZEHR**

AGENT GÉNÉRAL  
63 R. DE GERGOVIE  
PARIS XIV<sup>e</sup> - SEG. 13-36

**PRÉCISION SUISSE + OPTIQUE FRANÇAISE**  
**= UNE GRANDE MARQUE**



CHEZ LES NEGOCIANTS EN MATERIEL PHOTO-CINE  
CONCESSIONNAIRE EXCLUSIF

**SPÉCIALITÉS TIRANTY**

106 BOULEVARD HAUSSMANN PARIS-8<sup>e</sup>



ON PEUT

**NE PAS FAIRE PARTIE DE LA  
CHAMBRE DE COMMERCE SUISSE EN FRANCE**

**ET CONTINUER A PERDRE SON TEMPS ET SON ARGENT**

- en voyages pénibles
- en démarches fastidieuses
- en abonnements coûteux
- en frais d'avocats
- en recherches stériles
- en hésitations

**MAIS ÇA FINIT PAR CÔÛTER TRÈS CHER !**

***Vous***

**QUI ÊTES MEMBRES DE LA  
CHAMBRE DE COMMERCE SUISSE EN FRANCE**

- vous évitez de nombreux voyages en Suisse et en France ;
- vous êtes déchargé du souci d'effectuer vous-même vos démarches dans les administrations et certain de voir examiner favorablement vos demandes de licences ;
- vous supprimez vos abonnements aux nombreuses publications que nos services dépouillent et condensent pour vous ;
- vous recouvrez vos créances et réglez vos litiges commerciaux au mieux et avec un minimum de frais ;
- vous trouvez rapidement les représentants ou les commettants, les clients ou les fournisseurs que vous cherchez.

**ET VOUS NE DÉPENSEZ TOUS LES ANS  
QU'UNE SOMME MINIME**

**UTILISEZ DONC LES SERVICES DE LA  
CHAMBRE DE COMMERCE SUISSE EN FRANCE**